



AMBASSADE DE SUISSE  
EN RÉPUBLIQUE DU VIÊTNAM

Réf.: 240.1 - GD/ms

CONFIDENTIEL

Evacuation de la  
colonie suisse

Monsieur l'Ambassadeur,

Par lettre du 26 avril 1972, je vous donnais connaissance des dispositions qui seraient applicables ici dans l'éventualité d'une évacuation de la colonie suisse.

Ce serait en fait l'armée américaine qui se chargerait de l'évacuation de ses propres nationaux et de ceux que les Américains qualifient de "friendly nationals".

Or, selon les conditions dans lesquelles une telle évacuation pourrait avoir lieu, on assisterait soit à un départ en bon ordre de toutes les personnes à évacuer, et il n'y aurait alors pas de problème particulier pour nos compatriotes, soit à une fuite dans un certain désordre et sous la pression d'attaques ennemies ou de tirs de roquettes ne laissant pas le loisir d'appliquer sans accroc les plans prévus. Dans ce dernier cas, il ne faudrait pas avoir trop d'illusions sur les possibilités d'évacuer les Suisses. Il est bien évident que les 4 à 5000 civils américains auraient la précedence; suivraient probablement les ressortissants des pays du Commonwealth, puis ceux des pays membres de l'OTAN et les Suisses fermeraient la marche.

Cette opinion reflète celle de l'Ambassadeur Jackson, chef de la Délégation du Canada à la CISC, qui me disait hier à ce propos : " Have no illusions : the Swiss will have very low priority".

Je ne sais si, selon les circonstances, il serait possible d'envoyer ici en dernier ressort un avion suisse pour l'évacuation de la colonie; il me paraît cependant de mon devoir de vous signaler cet état de choses.

J'ajoute que, pour le moment, rien ne laisse prévoir que les communistes aient l'intention de s'attaquer à Saigon, et les collègues avec lesquels j'en ai discuté sont aussi de cet avis. Mais l'expérience a montré combien il est difficile de juger des intentions de Hanoi et toutes les éventualités doivent être envisagées.

Veillez agréer, Monsieur l'Ambassadeur, l'assurance de ma considération distinguée.

Copie est envoyée à :

- Div. des affaires politiques du DPF

SAIGON, le 18 mai 1972

26, rue Gia-Long  
Boîte postale 466  
Tél. 22.396

Vu le

Division des affaires administratives  
du Département politique fédéral

3003 B

Entrée					
Sortie					
Visa					
EPD		30. Mai 1972		8. JUN 1972	
Ref. p. B. 51.30. Vietnam					





an:  
à:  
a:

JH

LA/HI

- |  |   |  |
|--|---|--|
| <input type="checkbox"/> zur Kenntnis<br>pour information<br>per informazione                | <input type="checkbox"/> zur Erledigung<br>pour règlement<br>per il disbrigo                    | <input type="checkbox"/> zur Genehmigung<br>pour approbation<br>per approvazione |
| <input type="checkbox"/> zu Ihren Akten<br>pour vos dossiers<br>per il vostro incarto        | <input type="checkbox"/> zur Stellungnahme<br>pour avis<br>per il parere                        | Anzahl je Vorlage<br>Quantité par modèle<br>Quantità per modello                 |
| <input type="checkbox"/> auf Ihren Wunsch<br>selon votre demande<br>a vostra richiesta       | <input type="checkbox"/> bitte besprechen<br>entretien s. v. p.<br>conferire p. f.              | Helios<br>hélicopies<br>elicopte   |
| <input type="checkbox"/> gemäss Besprechung<br>suivant l'accord<br>come inteso               | <input type="checkbox"/> zur Unterschrift/Visum<br>pour la signature/visa<br>per la firma/visto | Abzüge<br>polycopies<br>copie poligrafate  |
| <input type="checkbox"/> bitte zurückgeben<br>à nous renvoyer s. v. p.<br>da ritornare p. f. | <input type="checkbox"/> bitte Vorakten<br>présenter les documents<br>documentazione p. f.      | Kopien<br>copies<br>copie  |
| <input type="checkbox"/> mit Dank zurück<br>en retour<br>in ritorno                          | <input type="checkbox"/> bitte anrufen<br>téléphoner s. v. p.<br>telefonare p. f.               |  |

weiterleiten an:  
transmettre à:  
trasmettere a:

Datum - Date - Data

Absender - Expéditeur - Mittente

24.3.72

Jones

Bemerkung - Remarque - Osservazione

Der zuständige Staats  
In auch das Original

bitte wenden  
tourner s. v. p.  
voltare p. f.